



Eiropas Savienības
Padome

Briselē, 2016. gada 16. martā
(OR. en)

6902/16

PV/CONS 12
SOC 140
EMPL 93
SAN 87
CONSOM 58

PROTOKOLA PROJEKTS

Temats: Eiropas Savienības Padomes (**NODARBINĀTĪBA, SOCIĀLĀ POLITIKA, VESELĪBA UN PATĒRĒTĀJU TIESĪBU AIZSARDZĪBA**) 3453. sanāksme, kas notika 2016. gada 7. martā Briselē

SATURS

lappuse

1.	Darba kārtības apstiprināšana.....	3
----	------------------------------------	---

NELEĢISLATĪVI JAUTĀJUMI

2.	"A" punktu saraksta apstiprināšana	3
3.	2016. gada Eiropas pusgads – ieguldījums, gatavojoties Eiropadomes sanāksmei (2016. gada 17. un 18. marts).....	3
	a) konkrētām valstīm adresēto ieteikumu īstenošana	
	b) 2016. gada valstu ziņojumi	
	c) prioritātes darbībai nodarbinātības un sociālās politikas jomās: politiskas norādes 2016. gadā	
4.	Priekšlikums – Padomes Lēmums par dalībvalstu nodarbinātības politikas pamatnostādņēm..	5
5.	Jauns sākums sociālam dialogam	5
	a) pašreizējais stāvoklis	
	b) augstākā līmeņa trīspusēja sociālo lietu sanāksme	
6.	Ieguldījumi jaunatnes nodarbinātībā – garantijas jauniešiem īstenošana.....	5
7.	Darbaspēka mobilitātes pasākumu kopums.....	6
8.	Ceļā uz "Jaunu prasmju programmu Eiropai"	6
9.	Līdztiesība	7
	a) Padomes secinājumu projekts – Atbilde uz Komisijas Stratēģisko iesaisti dzimumu līdztiesības jomā	
	b) Padomes secinājumu projekts – Atbilde uz Komisijas pasākumu sarakstu LGBTI līdztiesības sekmēšanai	
10.	Citi jautājumi	8

*

* *

1. **Darba kārtības apstiprināšana**

6623/16 OJ/CONS 12 SOC 129 EMPL 88 SAN 72 CONSOM 46

Padome apstiprināja minēto darba kārtību.

NELEGISLATĪVI JAUTĀJUMI

2. **"A" punktu saraksta apstiprināšana**

6627/16 PTS A 16

Padome apstiprināja "A" punktu sarakstu, kas izklāstīts dokumentā 6627/16.

NELEGISLATĪVI JAUTĀJUMI

(publiskas debates saskaņā ar Padomes reglamenta 8. panta 2. punktu [ierosinājusi prezidentvalsts])

3. **2016. gada Eiropas pusgads – ieguldījums, gatavojoties Eiropadomes sanāksmei (2016. gada 17. un 18. marts)**

– politikas debates

6147/16 SOC 63 EMPL 38 ECOFIN 102 EDUC 25

+ COR 1 (fr)

Padomē notika politikas debates par konkrētām valstīm adresēto ieteikumu īstenošanas problēmām un valstu paraugpraksi, īpašu uzmanību pievēršot tiem ieteikumiem, kas saistīti ar darba tirgus segmentāciju un līgumattiecībām.

Neskatoties uz nestabilo ekonomisko situāciju, ministri bija vienprātis, ka KVAI īstenošanā ir panākts progress. Lai gan konkrēti rezultāti nodarbinātības un sociālajā jomā tiek gūti ar laika nobīdi, kļūst redzami pirmie rezultāti. Viņi uzsvēra, ka kopīga izpratne par problēmām, plašs atbalsts un vienprātība ir izšķiroši faktori jebkurai reformu programmai. Tas jo īpaši nozīmē, ka sociālajiem partneriem ir jāieņem nozīmīga loma īstenošanā un ka tie ir cieši jāiesaista reformu procesā. Lai panāktu pilnīgu atbildības uzņemšanos par reformu programmu un tādējādi nodrošinātu tās efektīvu īstenošanu, ir nepieciešams valsts un politiskais atbalsts.

Ministri uzsvēra, ka, formulējot KVAI, ir jāņem vērā konkrētā vēsturiskā un sociālekonomiskā situācija. Tāpēc KVAI ir jābalsta uz faktiem un pierādījumiem, kā arī dalībvalstu specifiku, un galvenā uzmanība tajos jāvērs uz rezultātiem, norādot vispārējus mērķus, kas jāsasniedz. Reformu pārdales ietekme joprojām ir centrāls jautājums – strukturālām reformām ir jābūt iekļaujošām, pievēršot uzmanību konkrētām grupām, tādām kā jaunieši un ilgstoši bezdarbnieki.

a) Konkrētām valstīm adresēto ieteikumu īstenošana

- Nodarbinātības komitejas (*EMCO*) ieguldījums darba tirgus segmentācijas un līgumattiecību jomā
6151/16 SOC 66 EMPL 41 ECOFIN 105 EDUC 28
+ ADD 1

Padome pieņēma zināšanai Nodarbinātības komitejas ieguldījumu.

b) 2016. gada valstu ziņojumi

- Komisijas sniegta informācija
6245/16 ECOFIN 114 UEM 44 SOC 79 EMPL 48 COMPET 60 ENV 76
EDUC 34 RECH 23 ENER 32 JAI 107

Padome pieņēma zināšanai Komisijas sniegto informāciju.

c) Prioritātes darbībai nodarbinātības un sociālās politikas jomās: politiskas norādes 2016. gadā

- i) Padomes secinājumu projekts – Gada izaugsmes pētījums par 2016. gadu un vienotais nodarbinātības ziņojums: politiskas norādes nodarbinātības un sociālās politikas jomā
6148/16 SOC 64 EMPL 39 ECOFIN 103 EDUC 26
- ii) Projekts – Vienotais nodarbinātības ziņojums
6149/16 SOC 65 EMPL 40 ECOFIN 104 EDUC 27
- pieņemšana

Padome pieņēma secinājumus par gada izaugsmes pētījumu par 2016. gadu un vienoto nodarbinātības ziņojumu: politiskas norādes nodarbinātības un sociālās politikas jomā. Galīgā redakcija ir izklāstīta dokumentā 6643/16.

Padome pieņēma vienoto nodarbinātības ziņojumu. Galīgā redakcija ir izklāstīta dokumentā 6263/16.

4. **Priekšlikums – Padomes Lēmums par dalībvalstu nodarbinātības politikas pamatnostādņēm**

- vispārēja pieeja
6152/16 SOC 67 EMPL 42 ECOFIN 106 EDUC 29
6153/16 SOC 68 EMPL 43 ECOFIN 107 EDUC 30
6538/16 SOC 100 EMPL 59 ECOFIN 152 EDUC 43

Padome panāca vispārēju pieeju attiecībā uz 2016. gada nodarbinātības pamatnostādņēm.

5. **Jauns sākums sociālam dialogam**

- a) pašreizējais stāvoklis
6232/16 SOC 78 EMPL 47
- b) augstākā līmeņa trīspusēja sociālo lietu sanāksme
– prezidentvalsts un Komisijas sniegta informācija

Padome pieņēma zināšanai Komisijas sniegto informāciju (dok. 6232/16) par nesenām norisēm saistībā ar dokumentu "Jauns sākums sociālajam dialogam" un informatīvo piezīmi.

Padome pieņēma zināšanai Komisijas un prezidentvalsts sniegto informāciju par gatavošanos nākamajai augstākā līmeņa trīspusējai sociālo lietu sanāksmei, kas paredzēta 16. martā.

6. **Ieguldījumi jaunatnes nodarbinātībā – garantijas jauniešiem īstenošana**

- Nodarbinātības komitejas (*EMCO*) galveno vēstījumu par turpmāko virzību apstiprināšana
6154/16 SOC 69 EMPL 44 ECOFIN 108 EDUC 31 JEUN 17
+ ADD 1 – ADD 3

Padome apstiprināja Nodarbinātības komitejas galvenos vēstījumus par turpmāko virzību laikposmā pēc 2016. gada.

7. Darbspēka mobilitātes tiesību aktu kopums

– Komisijas sniegta informācija

Padome pieņēma zināšanai Komisijas sniegto informāciju par paziņoto tiesību aktu kopumu, ar kuru nāks klajā divos posmos: Darbā norīkošanas direktīvas mērķtiecīgo pārskatīšanu un Regulas 883/2004 par sociālās nodrošināšanas koordinēšanu pārskatīšanu. Tā paziņoja, ka komisāru kolēģijai Darbā norīkošanas direktīva būtu jāapspiež un, iespējams, jāpieņem 8. martā. Regulas 883/2004 pārskatīšana gaidāma pēc Apvienotās Karalistes referenduma 2016. gada jūnijā.

Tā kā kolēģija priekšlikumu vēl nav pieņēmusi, prezidentvalsts norādīja, ka šajā posmā nav paredzēts rīkot debates par priekšlikuma būtību. Tomēr vairākas delegācijas izteica bažas par tiesību aktu kopuma sadalīšanu un priekšlikuma par darba ņēmēju norīkošanu darbā termiņu. Tika uzdoti vairāki jautājumi par godīgas konkurences, pakalpojumu sniegšanas brīvības un darba ņēmēju tiesību aizsardzības principiem. Vairākas citas delegācijas atbalstīja Komisijas pieeju. Prezidentvalsts norādīja, ka tā ir iecerējusi sākt apspriest lietu uzreiz pēc publicēšanas.

8. Celā uz "Jaunu prasmju programmu Eiropai"

– politikas debates

6166/16 SOC 71 EMPL 46 EDUC 33 JEUN 18

Padome rīkoja politikas debates, balstoties uz dokumentā 6166/2016 izklāstīto prezidentvalsts piezīmi. Debašu iznākumam vajadzētu sniegt ieguldījumu "Jaunā prasmju programmā Eiropai", kuru Komisija ir paredzējusi pieņemt 2016. gada pirmā pusgada beigās.

Prezidentvalsts apņēmas apkopot galvenos vēstījumus kopīgā vēstulē, ko kopā ar Izglītības padomes 24. februāra sanāksmes apspriežu rezultātiem nosūtīs Komisijai.

Ministri dalījās ar pieredzi un apmainījās ar viedokļiem par to, kā labāk pielāgot prasmes darba tirgu vajadzībām, un tādējādi samazināt pastāvošo neatbilstību starp darbaspēka pieprasījumu un piedāvājumu. Šajā kontekstā viņi uzsvēra pieaugošo caurviju un digitālo prasmju nozīmi. Mūžizglītība un formālās un ikdienējās izglītības atzīšana tika nosauktas par līdzekļiem, kā saglabāt darbaspēka konkurētspēju darba tirgū un palielināt nodarbināmību. Ministri bija vienprātis, ka sociālo partneru iesaiste visos līmeņos ir obligāta, lai veiksmīgi īstenotu pāreju uz mūsdienīgu 21. gadsimta sabiedrību. Darbaspēks ar padziļinātām digitālajām un sociāli emocionālām prasmēm ļautu pielāgoties straujajai tehnoloģiskajai un sabiedrības attīstībai.

9. Līdztiesība

- a) Padomes secinājumu projekts – Atbilde uz Komisijas Stratēģisko iesaisti dzimumu līdztiesības jomā
- b) Padomes secinājumu projekts – Atbilde uz Komisijas pasākumu sarakstu LGBTI līdztiesības sekmēšanai
- pieņemšana
6254/16 SOC 80 GENDER 12 ANTIDISCRIM 12 FREMP 33
6255/1/16 REV 1 SOC 81 GENDER 13 ANTIDISCRIM 13 FREMP 34

Atzīmējot, ka HU saglabāja atrunu par LGBTI secinājumiem, priekšsēdētājs secināja, ka Padome nespēja vienoties par divu secinājumu kopumu pieņemšanu, kuri izklāstīti dokumentos 6254/16 un 6255/1/16 REV 1 un kurus iesniedza kā tiesību aktu kopumu. Priekšsēdētājs norādīja, ka Padome jūnija sanāksmē vēl atgriezīsies pie šī jautājuma.

10. Citi jautājumi

(publiskas debates saskaņā ar Padomes reglamenta 8. panta 2. punktu [ierosinājusi prezidentvalsts] attiecībā uz 10. punkta b)–e) apakšpunktu)

a) **Leģislatīvi jautājumi**

(publiska apspriešana saskaņā ar Līguma par Eiropas Savienību 16. panta 8. punktu)
– prezidentvalsts sniegta informācija

Padome saņēma informāciju par pašreizējo stāvokli ar izskatāmiem tiesību aktu dokumentiem.

Prezidentvalsts apsveica Luksemburgas prezidentūru par panākto vienošanos attiecībā uz Nedeklarētās nodarbinātības platformas direktīvu un *EURES* regulu. Tā informēja, ka Padome 24. februārī pieņēma Nedeklarētās nodarbinātības platformu, savukārt *EURES* regulu ir paredzēts pieņemt 15. martā. Abu tiesību aktu dokumentus būtu jāpublicē *Oficiālajā Vēstnesī*, tiklīdz tiks pabeigts pieņemšanas process.

b) **Citi jautājumi:**

i) **Eiropas sociālo tiesību pīlārs**

ii) **Pašreizējais stāvoklis Eiropas Sociālā fonda (ESF) / Jaunatnes nodarbinātības iniciatīvas īstenošanā**

iii) **Enerģētikas savienība – nodarbinātība un sociālā dimensija**

– Komisijas sniegta informācija
6354/16 SOC 89 EMPL 52 ENER 41

Padome pieņēma zināšanai Komisijas sniegto informāciju.

Komisija uzsvēra saikni starp 2015. gada novembra paziņojumu par situāciju ar Enerģētikas savienību saistībā ar pāreju uz inovatīvām mazoglekļa tehnoloģijām un prasmju programmu, īpaši uzsverot to, ka ir jāuzlabo darbaspēka prasmes, lai pielāgotos jauniem izaicinājumiem. Procesā lielā mērā būtu jāiesaista sociālie partneri. Šajā kontekstā Komisija vairoja informētību par jaunu parādību, ko sauc par “enerģētisko nabadzību”.

c) **Vardarbība pret sievietēm – Stambulas konvencija**

– Komisijas sniegta informācija
6351/16 SOC 88 GENDER 16

Padome pieņēma zināšanai Komisijas sniegto informāciju.

d) Sociālo procesu pārraudzība: sociālās aizsardzības pārraudzības instrumenta atjaunināšana

- Sociālās aizsardzības komitejas priekšsēdētāja sniegta informācija
6494/16 SOC 95 EMPL 56

Padome pieņēma zināšanai informāciju, ko Sociālās aizsardzības komitejas priekšsēdētājs sniedza par jaunākajām sociālās attīstības tendencēm, kas jānovēro. Ar konkrētās valstīs pastāvošām problēmām plašākā mērogā iepazīstinās oktobra *EPSCO* padomes sanāksmē saistībā ar Sociālās aizsardzības komitejas gada ziņojumu.

e) Nodarbinātības komitejas un Sociālās aizsardzības komitejas darba programmas 2016. gadam

- attiecīgo komiteju priekšsēdētāju sniegta informācija
5932/16 SOC 57 EMPL 35 ECOFIN 76 EDUC 19
6182/16 SOC 72 EMPL 54 ECOFIN 149 EDUC 67

Padome ņēma vērā Nodarbinātības komitejas un Sociālās aizsardzības komitejas priekšsēdētāju sniegto informāciju par komiteju attiecīgajām darba programmām 2016. gadam.
